

**Germany-Brunswick: 4-wheel-drive vehicles**  
**OJ S 21/2018 31/01/2018**  
**Contract notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Niedersächsische Landesforsten A.ö.R.

Postal address: Bienroder Weg 3

Town: Braunschweig

NUTS code: DE9 Niedersachsen

Postal code: 38106

Country: Germany

E-mail: [guenther.balz@nlf.niedersachsen.de](mailto:guenther.balz@nlf.niedersachsen.de)

Telephone: +49 53112980

Fax: +49 531129855

**Internet address(es):**

Main address: [www.landesforsten.de](http://www.landesforsten.de)

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.dtyp.de/Center/notice/CXQ6YY1YERW>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

Other activity: Forstwirtschaft

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Beschaffung BKFz

Reference number: 64441-244/10/2018

**II.1.2. Main CPV code**

34113000 4-wheel-drive vehicles

**II.1.3. Type of contract**

Supplies

**II.1.4. Short description**

Lieferung von Transportfahrzeugen bis 3,5 t Gesamtgewicht.

— Neufahrzeuge-2018.

Los 1: Pick-up DoKa und 2+2 (20 Fahrzeuge).

Los 2: Transporter DoKa und Kombi (Kleinbus) (3 Fahrzeuge).

Alle mit Allradantrieb oder vergleichbar.

#### **II.1.5. Estimated total value**

Value excluding VAT: 600 000,00 EUR

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

Maximum number of lots that may be awarded to one tenderer: 2

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Pick-up Doppelkabine und 2+2

Lot No: 1

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34113000 4-wheel-drive vehicles

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE9 Niedersachsen

Main site or place of performance: Niedersächsische Landesforsten A.ö.R.; Bienroder Weg 3; 38106; Braunschweig; Verschiedene vom Auftraggeber zu benennende Forstämter in ganz Niedersachsen.

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Lieferung von 20 Pick-ups in den Ausführungen Doppelkabine und 2+2 Sitzer an verschiedene Forstämter in Niedersachsen.

#### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

#### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 500 000,00 EUR

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 09/04/2018 End: 15/11/2018

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

#### **II.2.14. Additional information**

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Transporter Doppelkabine und Kleinbus (Kombi)  
Lot No: 2

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

34113000 4-wheel-drive vehicles

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE9 Niedersachsen

Main site or place of performance: Niedersächsische Landesforsten A.ö.R.; Bienroder Weg 3; 38106; Braunschweig; Verschiedene vom Auftraggeber zu benennende Forstämter in ganz Niedersachsen.

### **II.2.4. Description of the procurement**

Kauf von 3 Transporter Doppelkabine und Kleinbus (Kombi).  
Auslieferung an verschiedene Forstämter in ganz Niedersachsen.

### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 09/04/2018 End: 15/11/2018  
This contract is subject to renewal: no

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

#### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:  
Wie in den Ausschreibungsunterlagen aufgeführt.

#### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

#### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

## **III.2. Conditions related to the contract**

### **III.2.2. Contract performance conditions**

Wie in den Auftragsunterlagen aufgeführt.

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 16/03/2018 Local time: 16:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 13/04/2018

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 19/03/2018 Local time: 10:00

Place:

Betriebsleitung der Niedersächsischen Landesforsten A.ö.R.

Bienroder Weg 3.

38106 Braunschweig

Information about authorised persons and opening procedure: Mitarbeiter des SG Walsarbeit.

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

Bekanntmachungs-ID: CXQ6YY1YERW.

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Niedersachsen beim Niedersächsischen Ministerium für  
Wirtschaft, Arbeit und Verkehr

Postal address: Auf der Hude 2

Town: Lüneburg

Postal code: 21339  
Country: Germany  
Telephone: +49 4131151336  
Fax: +49 4131152943

**VI.4.2. Body responsible for mediation procedures**

Official name: w.o.  
Town: Lüneburg  
Country: Germany

**VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: w.o.  
Town: Lüneburg  
Country: Germany

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

29/01/2018